# Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

### Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 10-16285 / 102420

Emmi Frischprodukte AG, 3072 Ostermundigen Mischerei Glace (Mix Matic) wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise 5 M 14.04.2010–31.03.2013 (Neuerteilung)

- 10-16296 / 104218

Limmatdruck AG, 8957 Spreitenbach Administration wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise 3 M, 2 F 11.04.2010–31.03.2013 (Erneuerung)

- 10-16307 / 111244

Anliker AG Bauunternehmung, 6021 Emmenbrücke 1 SBB-Baustelle Linie 720 Zürich: Lärmsanierung während den Sperrzeiten der SBB technisch unentbehrliche Betriebsweise 8 M 01.06.2010–30.04.2011 (Neuerteilung)

10-16309 / 103735
Bacher AG, 4153 Reinach BL
Blechbearbeitung
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
15 M
01.08.2010–31.07.2013 (Erneuerung)

10-16322 / 103978
Jehle AG Etzgen, 5275 Etzgen
Stanzerei, Rüsterei, Schweisserei, Mechanik, Montage wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
30 M, 30 F
01.08.2010–31.07.2013 (Erneuerung)

- 10-16323 / 108290

De Martin AG, Metallveredlung, Wängi, 9545 Wängi Werk 1, Werk 2, Werk 2+ wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise 28 M, 8 F 01.08.2010–31.07.2013 (Erneuerung)

2946 2010-1040

## Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

10-16286 / 111005
Christian Rüedi AG, Transporte, 8620 Wetzikon ZH
Umschlaglager
besonderes Konsumbedürfnis
1 M
08.07.2010–30.06.2013 (Erneuerung)

 10-16312 / 112039
G. Leclerc Transport AG, 4622 Egerkingen Lager
besonderes Konsumbedürfnis
2 M
01.05.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

## Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

10-16295 / 104218
Limmatdruck AG, 8957 Spreitenbach
Redaktion/Verlage, Verpackungen
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
108 M, 18 F
11.04.2010–31.03.2013 (Erneuerung)

# Bewilligung für Nacht- (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

10-16288 / 110122
Valora AG Kopfstation LOA, 4132 Muttenz
Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen, Zeitschriften, Büchern und Warensendungen
besonderes Konsumbedürfnis
18 M
01.01.2010-31.12.2012 (Neuerteilung)

10-16289 / 111509
Valora AG Kopfstation LOA, 4622 Egerkingen
Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen, Zeitschriften,
Büchern und Warensendungen
besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 1 F
01.01.2010-31.12.2012 (Neuerteilung)

### - 10-16290 / 112030

Valora AG Kopfstation LOA, 8409 Winterthur

Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen, Zeitschriften,

Büchern und Warensendungen

besonderes Konsumbedürfnis

3 M

01.01.2010–31.12.2012 (Neuerteilung)

### - 10-16291 / 112031

Valora AG Kopfstation LOA, 8952 Schlieren

Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen, Zeitschriften,

Büchern und Warensendungen

besonderes Konsumbedürfnis

26 M, 2 F

01.01.2010-31.12.2012 (Neuerteilung)

### - 10-16303 / 112033

Valora AG Kopfstation LOA, 3930 Visp

Kopfstation Aussenlogistik: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen,

Zeitschriften, Büchern und Warensendungen

besonderes Konsumbedürfnis

3 M

01.01.2010–31.12.2012 (Neuerteilung)

#### – 10-16313 / 111862.

Valora AG Kopfstation LOA, 3052 Zollikofen

Kopfstation Aussenlogistik: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen,

Zeitschriften, Büchern und Warensendungen

besonderes Konsumbedürfnis

16 M. 1 F

01.01.2010–31.12.2012 (Neuerteilung)

## Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

### - 10-16281 / 111473

Consortium Nant de Drance LEDI, 1925 Le Châtelard VS

Logistik und Deponiebewirtschaftung

wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise

15 M

26.04.2010-30.04.2013 (Neuerteilung)

### - 10-16316 / 112040

Axpo Informatik AG, 5401 Baden

Infrastructure- und Application-Delivery

technisch unentbehrliche Betriebsweise

10 M, 2 F

01.05.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

### - 10-16327 / 103652

Fisher Clinical Services AG, 4123 Allschwil

IT-Fachleute: Planbare Arbeiten an IT-Systemen während den betriebsarmen Zeiten

technisch unentbehrliche Betriebsweise

2 M

01.05.2010–30.09.2012 (Neuerteilung)

# Bewilligung für Pikettdienst (Nacht- und Sonntagsarbeit) (Art. 14 und 15 ArGV 1)

## - 10-16284 / 104266

Ferrum AG, 5102 Rupperswil

Kundendienst Conserven-, Zentrifugen- und Waschtechnik: Störungsbehebung an Anlagen bei Kunden in der ganzen Schweiz

technisch unentbehrliche Betriebsweise

5 M

01.05.2010–31.12.2012 (Änderung)

### - 10-16292 / 104218

Limmatdruck AG, 8957 Spreitenbach

Informatik, Anlage-/Unterhaltstechnik, Call Center (Service-Center)

wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise

15 M, 5 F

11.04.2010–31.03.2013 (Erneuerung)

### - 10-16311 / 112038

Manor AG Warenhaus Basel, 4058 Basel

Servicetechniker: Störungsbehebung an technischen Einrichtungen

technisch unentbehrliche Betriebsweise

1 M

01.05.2010-30.04.2013 (Neuerteilung)

### - 10-16315 / 112040

Axpo Informatik AG, 5401 Baden

Infrastructure- und Application-Delivery: Störungsbehebung an IT-Systemen

technisch unentbehrliche Betriebsweise

10 M, 2 F 01.05.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

## - 10-16319 / 102434

forteg Nidau AG, 2560 Nidau

Produktion und Qualitatsprüfung (Medical): Störungsbehebung

wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise

2 M

01.07.2010–30.06.2013 (Erneuerung)

- 10-16325 / 108287

Oerlikon Saurer Arbon AG, 9320 Arbon

EDV und technischer Dienst (Störungsbehebung, Wartung, Schneeräumung)

technisch unentbehrliche Betriebsweise

2 M

01.05.2010-30.06.2013 (Änderung)

- 10-16326 / 103652

Fisher Clinical Services AG, 4123 Allschwil

IT-Fachleute: Störungsbehebung an IT-Systemen

technisch unentbehrliche Betriebsweise

1 M

01.05.2010-30.09.2012 (Neuerteilung)

## Bewilligung für Pikettdienst (Sonntagsarbeit) (Art. 14 und 15 ArGV 1)

- 10-16310 / 103176

W. Siegrist AG, 2540 Grenchen

Produktion: Kontrolle der Maschinen und Rohmaterial nachladen

wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise

2 M

01.05.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

## Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- 10-16308 / 112037

UBS AG, 8098 Zürich

IPS IM Mandate Operations and Services: Systemstests der Portfolio

Management Plattformen nach Software-Updates

technisch unentbehrliche Betriebsweise

4 M. 2 F

01.05.2010-30.04.2013 (Neuerteilung)

## Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 10-16282 / 111473

Consortium Nant de Drance LEDI, 1925 Le Châtelard VS

Werkstatt

wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise

6 M

26.04.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

- 10-16293 / 104218

Limmatdruck AG, 8957 Spreitenbach

Call Center

wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise

4 M. 20 F

11.04.2010–31.03.2012 (Erneuerung)

 10-16317 / 112041
Bögli Trading & Selling AG, 3011 Bern Souvenierartikel, Verkaufsgeschäft besonderes Konsumbedürfnis 1 M 01.05.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

## Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV 1)

10-16280 / 111473
Consortium Nant de Drance LEDI, 1925 Le Châtelard VS
Tunnelvortrieb im Sprengverfahren
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
40 M
26.04.2010–30.04.2013 (Neuerteilung)

 10-16283 / 111693
ARGE ATUBO Tunnels Umfahrung Biel Ostast, 2504 Biel/Bienne Tunnelvortrieb mit TBM wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise 48 M 03.05.2010–22.08.2010 (Neuerteilung)

10-16294 / 104218
Limmatdruck AG, 8957 Spreitenbach
Redaktion/Verlage, Verpackungen
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
144 M, 36 F
11.04.2010–31.03.2013 (Erneuerung)

10-16302 / 111896
Petroservices GmbH, 1845 Noville
Tiefbohrung – Gasmessdienst
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
8 M
01.07.2010–31.12.2010 (Neuerteilung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Artikel 28 ArG

10-16314 / 102329
Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE Produktion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
80 M, 8 F
12.03.2010–31.03.2013 (Neuerteilung)

10-16318 / 102434
forteq Nidau AG, 2560 Nidau
Medical: Produktion und Qualitätsprüfung wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
16 M, 12 F
01.07.2010–30.06.2013 (Erneuerung)

## Ausnahmebewilligung für Bodenpersonal der Luftfahrt (Art. 28 ArG)

10-15747 / 106899
Swiss International Air Lines AG, 8302 Kloten
Bodenpersonal der Luftfahrt gemäss Artikel 47 Absatz 3 ArGV 2
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
125 M, 62 F
01.04.2010–31.03.2013 (Erneuerung/Änderung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Artikel 28 ArG

(M = M"anner, F = Frauen, J = Jugendliche)

### Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Staatssekretariat für Wirtschaft SECO, Arbeitsbedingungen, Arbeitnehmerschutz (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

11. Mai 2010 Staatssekretariat für Wirtschaft:

Direktion für Arbeit